

## Updating the CPC for Today's Sign Language Interpreter

Howard A. Rosenblum, Esq. CEO & Director of Legal Services National Association of the Deaf





#### **Seven Tenets:**

- 1) Confidentiality
- 2) Professional Skills and Knowledge
- 3) Appropriate Conduct
- 4) Respect for Consumers
- 5) Respect for Colleagues, Interns and Students
- 6) Ethical Business Practices
- 7) Professional Development





- 1) Public Advocacy (Major Media/Social Media)
- 2) Publicity/Self-Promotion
- 3) Employment Competition with Deaf Individuals
- 4) Adverse Expert Witness Testimony
- 5) Adverse Consultations
- 6) Working for Agencies & VRI that Ignore Consumer Needs

### Public Advocacy

- Allyship is great
- Difference between allyship & preemption
- Frontline advocacy belongs to deaf community
- Includes:
  - Interviews with major media outlets
  - Authoring articles in major media outlets
  - Vlogs and Blogs



### Publicity/Self-Promotion

- Self-promotion has created distrust between interpreters/agencies and deaf community
- CPC should include a tenet on ethical self-promotion
- Mirror ABA's Model Rules of Professional Conduct
  - Rule 7.1: Communications re: services
  - Rule 7.2: Advertising
  - Rule 7.3: Solicitation
  - Rule 7.4: Communication of practice (



### **Employment Competition**

- Within employment context, tensions have arisen between staff interpreters and deaf employees
- Staff interpreters have been promoted to oversee deaf employees
- In some situations, staff interpreters have become interpreter coordinators
- In such situations, interpreters may put own career before the interests of deaf employees
- Has happened in different fields: private Street Leverage government, theater/movies



#### **Adverse Expert Witness Testimony**

- CPC should ban all forms of expert witness testimony that is contrary to interest of deaf community
- Such testimony breeds distrust and division
- Has already happened, and has been detrimental to the civil rights of deaf community
- Even testimony focusing on interpreting techniques retained by counsel opposing interests of deaf individuals can be detrimental



### Adverse Consultations

- Interpreters/agencies are hired for consultations
- Such consultations may place profits above interests of deaf community
- CPC focuses on interpreting services, does not include tangential consultations
- Such profit based consultations breed distrust and division



# Working for Agencies/VRI Ignoring Consumer Needs

- To many in deaf community, VRI is a form of pestilence
- While VRI and interpreting services can be life-saving and beneficial, can also be harmful
- Agencies/VRI often negotiate exclusive contracts, but exclusivity sometimes fails to provide effective communication and can harm deaf consumers
- CPC needs to address harmful effects of exclusive contracts

  Street Le

### Time to Update the CPC

- Need to work together to update the CPC
- Divide between interpreters and deaf community is growing
- Time to bring everyone together by addressing these areas of division

